



## 校園新聞

### 本校於臺北舉辦2011國際中醫藥學術研討會

#### ◎ 中國藥學暨中藥資源學系 張永勳教授 2011-09-25

為推動中醫藥國際化工作，促進中醫藥之國際交流，行政院衛生署中醫藥委員會委託中國醫藥大學在臺北舉辦2011年國際中醫藥學術研討會(International Symposium on Traditional Chinese Medicine, 2011)，於2011年9月24、25日(星期六、日)兩

日假臺北市國立中國醫藥研究所二樓演講廳舉行，邀請美國、德國、澳洲、韓國、香港及國內中醫藥界共16位專家做特別演講，全程使用英文進行。本校中國藥學暨中藥資源學系張永勳教授多年來接受行政院衛生署中醫藥委員會補助，執行中醫藥國際人才培訓計畫，每年定期在學校利用週六、日舉辦54小時之中醫藥英文研習課程(English Courses in TCM)，邀請英文流利之國內外講員主講中醫藥相關主題外，也舉辦兩天以全英文進行之中醫藥國際研討會，邀請國內外講員以英文演講，多年來頗獲國內中醫藥界人士肯定。此次應行政院衛生署中醫藥委員會建議，第一次將兩天之國際中醫藥研討會移至台北舉辦，並與國立中國醫藥研究所合辦。本次研討會報名人士相當踴躍，約有二百多人報名，包括國內學術界及產業界人士，其中，中央研究院暨國立台灣大學醫學院生化暨分生所名譽教授林榮耀院士親自報名參加，從早到晚全程參與第一天的活動，給予本研討會極大的肯定與鼓勵。

本次邀請國內外地區中醫藥界知名學者，包括韓國韓醫學研究院崔昇勳(Prof. Seung Hoon Choi)院長、韓國首爾國立大學金鎮雄(Prof. Jin Woong Kim)教授、雪梨大學中醫藥學系及澳洲雪梨大學健康科學系陳金泉(Kelvin Chan)教授、香港科技大學中藥研發中心詹華強(Prof. Karl Wah Keung Tsim)教授、本校中醫藥系德籍馬培德(Peter Karl Mayer)助理教授、美籍馮家寶(Gabriel Fuentes)講師等人演講，國內講員包括行政院衛生署中醫藥委員會黃林煌主任委員、林育娟高級研究員、本校中醫藥系林昭庚教授兼董事、國立中國醫藥研究所黃怡超所長、明道大學陳世雄校長、中央研究院農業生物科技研究中心楊寧蓀特聘研究員、財團法人長庚紀念醫院中醫院區張恒鴻院長、台北醫學大學國際事務處兼公共衛生暨營養學院教授兼副院長張武修處長、朝陽科技大學理工學院蔡新聲院長、台灣順天堂藥廠股份有限公司沈重光副董事長及中國藥學暨中藥資源學系張永勳教授等人。

24日上午首先由主辦單位行政院衛生署中醫藥委員會黃林煌主任委員致歡迎詞，本校黃榮村校長因臺中校區另有要公由林昭庚教授兼董事代表致詞，國立中國醫藥研究所黃怡超所長、中央研究院林榮耀院士也分別致詞，開幕式後於門口拍攝團體照。接著開始緊湊的課程，由國立中國醫藥研究所黃怡超所長擔任主持人，行政院衛生署中醫藥委員會林育娟高級研究員以「台灣之中醫藥政策與成果」主題揭開序幕。第二位演講的是本校中醫藥系林昭庚教授兼董事，主題為「傳統中醫藥之實證」，內容除先向來訪的國外講員們講述台灣簡短的歷史，並介紹針灸的實證醫學與學術研究。稍微休息，享用美味的茶點後，國立中國醫藥研究所黃怡超所長帶來「從台灣看21世紀中醫藥事業之前景與挑戰」。黃所長從大陸屠呦呦教授由葛洪肘後備急方治瘧方「用青蒿一握，水二升，搗汁服之」之記載，發現對熱不穩定含內酯構造之抗瘧青蒿素，說明中醫藥發展之潛力。中午短暫用餐後隨即展開下午的演講，下午第一場是由首爾國立大學金鎮雄教授主持，首先澳洲雪梨大學聯合中醫藥學系及西雪梨大學健康科學系陳金泉教授帶來「國際網路化資訊平臺對現代中藥研發之重要性」，同時介紹了澳洲推動中西醫整合的過程。接著我國中央研究院農業生物科技研究中心楊寧蓀特聘研究員將自己的研究成果以「基因轉殖和基因體學之抗炎與抗癌研究」為題，分享個人這幾年植物化學上的研究成果，楊特聘研究員旅居美國多年，以極流利之英文，將Cancer與Inflammation艱澀之主題以淺顯之語句做介紹。香港科技大學中藥研發中心詹華強教授「當歸補血湯：李東垣的補土名方」，將當歸補血湯中兩個藥材：當歸和黃耆分別和結合的研究與大家分享。第二場由香港科技大學中藥研發中心詹華強教授主持，順天堂藥廠股份有限公司沈重光副董事長為大家介紹「全球中草藥標準化與協和化」，介紹世界各國對中藥產品的法規依據，為達成各國規定藥廠方面該如何因應的方法。韓國針對中藥的品質管制相當嚴格，因此第一天最後一位講員首爾國立大學金鎮雄教授，跟大家分享「韓藥的品質管制」，包括藥材標準成分分析、污穢物質的殘留限量等。

晚間，於臺北國賓飯店二樓國賓廳舉行歡迎晚宴，由本校黃榮村校長、行政院衛生署中醫藥委員會黃林煌主任委員及國立中國醫藥研究所黃怡超所長宴請國內外講員及貴賓，在賓主盡歡的氣氛下結束第一天的研討會。

25日一早由澳洲雪梨大學及西雪梨大學聯合教授陳金泉教授主持，第一場演講為朝陽科技大學蔡新聲院長的「中草藥健康食品開發：從實驗室到市場之路」，講述如何利用組織培養的技術繁殖中草藥，並進一步做產品之開發。接著由韓國韓醫學院崔昇勳院長演講「韓醫發展之現況」，崔院長早年曾擔任本校中醫研究所客座教授兩年，並曾任世界衛生組織亞太地區傳統醫學召集人及慶熙大學韓醫學院院長，最近剛升任韓國韓醫學院院長，演講除介紹韓醫學的發展與現況外，另介紹慶熙大學和韓醫學院。簡單茶敘之後由臺北醫學大學國際事務處張武修教授兼處長演講「台灣醫療事業在全球的角色及義務」。張處長曾擔任我國行政院衛生署國際合作處處長，熟稔國際醫療事務，因此了解我國在世界的衛生領域是不可或缺的一員，應持續積極參與全球醫療衛生合作。下午的演講是由國立陽明大學傳統醫學研究所蔡東湖教授主持，服藥如果不慎，輕則藥物過敏、重則中毒，若誤服有毒中草藥產生的問題更為嚴重，因此財團法人長庚紀念醫院中醫院區張恒鴻院長，以「中藥不良反應之報告與評估」為題演講，簡介臺灣中藥不良反應通報的系統，接著本校張永勳教授與大家分享「台灣中藥及中藥製劑之品質評估」及參加香港中藥材標準化計畫之心得，另外，有「世界級的有機農業推手」之稱的明道大學陳世雄校長，剛自臺南主辦完2011國際有機休閒環境論壇，風塵僕僕趕到臺北，以個人的經驗告訴大家「中草藥有機栽培原理」，種植中草藥也可以是有機栽培的。最後則由來自德國和美國的本校中醫藥系馬培德助理教授及馮

嘉賓講師，分別就個人的經驗，為大家演講「歐洲中醫藥簡介」和「北美傳統醫藥概況」，為此次2011國際中醫藥學術研討會畫下完美的句點。本次研討會，分別有來自韓國、澳洲、香港和國內知名的講員，學員除了有國內大專院校的師生、中醫藥產業界等，還有從馬拉威遠道而來的交換學生共襄盛舉，除了學習並吸取韓、澳、港、德、美各國中醫藥的發展經驗外，所有與會學員都浸潤在全英文之氣氛中，吸收最新之中醫藥知識，達到本研討會及計畫之預期目標。

【相關圖片】



行政院衛生署中醫藥委員會  
黃林煌主委



中國醫藥大學林昭庚教授兼  
董事代表黃榮村校長致歡迎  
詞



國立中國醫藥研究所黃怡超  
所長致詞



中央研究院林榮耀院士蒞臨  
致詞



介紹與會貴賓



與會貴賓及學員於國立中國  
醫藥研究所合照



行政院衛生署中醫藥委員會  
林育娟高級研究員演講



本校中醫學系林昭庚教授兼  
董事演講



國立中國醫藥研究所黃怡超  
所長回答發問



澳洲雪梨大學及西雪梨大學  
陳金泉教授演講



中央研究院楊寧蓀特聘研究  
員演講



香港科技大學詹華強教授演  
講



順天堂藥廠沈重光副董事長  
演講



韓國首爾國立大學金鎮雄教  
授演講



朝陽科技大學理工學院蔡新  
聲院長演講



韓國韓醫科學院崔昇勳院長  
演講



臺北醫學大學國際事務處張  
武修處長演講



長庚紀念醫院中醫院區張恒  
鴻院長演講



本校中藥中資系張永勳教授  
演講



明道大學陳世雄校長演講



本校中醫學系馬培德助理教  
授演講



本校中醫學系馮嘉寶講師演  
講

資料來源：[http://www.cmu.edu.tw/news\\_detail.php?id=1724](http://www.cmu.edu.tw/news_detail.php?id=1724)

中國醫藥大學 China Medical University, Taiwan

地址：40402 台中市北區學士路91號 電話：04-22053366（分機一覽表）

Address: No.91 Hsueh-Shih Road, Taichung, Taiwan 40402, R.O.C

電子郵件：cc@mail.cmu.edu.tw 校安中心：04-22022205、05-7832020（北港）

性騷擾性侵害學生申訴專線：04-22022205 申訴窗口：學務處生輔組

中區區域教學資源 | 智慧財產權 | 教育部獎補助